



# Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1999/618  
28 May 1999  
RUSSIAN  
ORIGINAL: FRENCH

---

## ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 27 МАЯ 1999 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь настоящим препроводить для Вашего сведения полученное мною сообщение действующего Председателя Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) от 22 мая 1999 года (см. приложение). Прилагаемый доклад, который касается положения в Косово, представляется в соответствии с резолюциями Совета Безопасности 1160 (1998) от 31 марта 1998 года и 1203 (1998) от 24 октября 1998 года, а также с учетом пожелания Совета постоянно получать информацию о положении в Косово.

Буду Вам признателен за доведение этого сообщения до сведения членов Совета Безопасности.

Кофи А. АННАН

Приложение

Письмо действующего Председателя Организации по безопасности  
и сотрудничеству в Европе от 22 мая 1999 года на имя  
Генерального секретаря

[ Подлинный текст на английском языке ]

Хотел бы сослаться на свое письмо от 16 февраля 1999 года относительно участия Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) в подготовке докладов о положении в Косово в соответствии с требованиями, установленными в резолюциях 1160 (1998) и 1203 (1998) Совета Безопасности.

Настоящим препровождаю доклад, охватывающий период с середины апреля по середину мая 1999 года, о положении в Косово и о деятельности ОБСЕ. Прошу учесть, что, поскольку Контрольная миссия ОБСЕ в Косово временно отозвана, производить проверку сотрудничества и выполнения внутри Косово невозможно. В этой связи доклад не содержит отдельной главы по данным вопросам.

Кнут ВОЛЛЕБЭК

/ ...

Добавление

Ежемесячный доклад о положении в Косово, подготовленный в соответствии с требованиями, установленными в резолюциях 1160 (1998) и 1203 (1998) Совета Безопасности

Середина апреля 1999 года – середина мая 1999 года

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Стр.</u>
I. ОБЩЕЕ ПОЛОЖЕНИЕ .....	4
Положение в области безопасности .....	4

Информация о положении в Косово, содержащаяся в настоящем докладе, была получена из различных источников в Косово. В их число входят контакты КМК ОБСЕ, средства массовой информации и другие организации, которые следят за событиями в Провинции. Эта информация не была подтверждена или проверена КМК ОБСЕ.

## I. ОБЩЕЕ ПОЛОЖЕНИЕ

Контрольная миссия в Косово (КМК) продолжала проведение операций в бывшей югославской Республике Македонии и в Албании. Штаб Миссии в Скопье состоит из управленческо-административного персонала и персонала Регионального центра; албанская и македонская целевые группы КМК продолжали оказывать помощь УВКБ в связи с наплывом беженцев из Косово.

Поток беженцев из Косово сохранялся примерно на прежнем уровне. Хотя лагеря беженцев и связанные с ними административные структуры по-прежнему испытывают серьезное давление, управление этими объектами улучшается. Тревожным событием явилось закрытие в начале мая македонской границы, что, как утверждалось, представляло собой временную меру со стороны македонских властей. После принятия этого решения приток косовских албанских беженцев резко сократился, несмотря на последующее открытие границы.

Высшее командование югославской армии объявило о частичном выводе сил из Косово 10 мая. Глава так называемого "временного правительства" косовских албанцев и руководитель делегации косовских албанцев в Рамбуйе Хашим Таши заявил в косовской печати 11 мая о том, что объявленный вывод сербских сил является обманом, утверждая, что эти силы лишь производят перегруппировку, чтобы избежать воздушных ударов НАТО. Источники ОАК далее утверждали, что бои продолжаются, особенно близ городов Юник и Джяковица на юго-западе Провинции недалеко от границы СРЮ-Косово с Албанией. Этот район оставался эпицентром конфликта на протяжении всего мая после объявления о намерении ОАК сохранить коридор для поставок из Албании в Косово.

Позиция президента Милошевича оставалась неизменной. Вук Драшкович был снят со своего поста заместителя председателя правительства Союзной Республики Югославии после того, как он заявил средствам печати 27 апреля о том, что состояние войны отвечает интересам "определенных сил в стране", которые хотели бы, чтобы эта ситуация стала постоянной. Руководство сербской радикальной партии (СРП) заявило 27 апреля, что власти примут безотлагательные меры против тех, кого оно называло "горсткой помощников агрессии НАТО" в стране.

### Положение в области безопасности

В начале отчетного периода источники ОАК сообщали о том, что сербские силы безопасности рассредоточивают наземные силы и средства с целью избежать воздушных ударов НАТО в Косово. Это рассредоточение из казарм, многие из которых предположительно были разрушены, как представляется, облегчалось насилиственным изгнанием косовских албанцев из их домов, которые впоследствии были заняты сербскими силами безопасности.

20 апреля, согласно сообщениям средств массовой информации, несколько сотен военнослужащих СРЮ вошли в три деревни на территории Черногории, расположенные рядом с Косово, и открыли огонь по косовским албанским беженцам, которые искали там убежище. Эта акция вынудила оставшихся беженцев спасаться. Согласно заместителю председателя правительства Черногории Драгисе Бурзану, по меньшей мере шесть человек было убито. Бурзан заявил, что в этой деревне было совершено преступление, которое нельзя назвать военной операцией, поскольку среди убитых были женщины. Бурзан настаивал на том, чтобы югославская армия передала лиц, совершивших эти "убийства" гражданским властям.

Информационное агентство "Косово пресс", известное своей близостью к ОАК, сообщило о проводившихся 22 апреля боях в районе Косаре недалеко от албанской границы. За этим последовали заявления ОАК о том, что она контролирует пограничный район, охватывающий деревни Юник, Косаре, Ботуса и Болич. Этот пограничный район, расположенный между косовскими городами Дечани и Джаковица на юго-западе Косово, с входящим в него Юником, издавна являющимся символом национализма косовских албанцев, подвергается сильному давлению. Бои в этом районе продолжались на протяжении всего отчетного периода, и это было подтверждено информацией, переданной из источников югославской армии белградским средствам массовой информации.

Возникли и новые районы конфликтов между сербскими силами безопасности и ОАК, такие, как район Гнилане к востоку от Приштины, который до начала воздушных ударов НАТО оставался не затронутым конфликтом. Согласно албанским источникам в бывшей югославской Республике Македонии, бои распространяются на другие, более центральные районы, такие, как район между Призренем и Сува-Рекой и Липлян и Урошевац.

Так называемое "временное правительство" косовских албанцев, согласно сообщениям, издало указ о формировании национальной гвардии. Это произошло одновременно с проведением ключевых изменений в генеральном штабе ОАК. Источники ОАК сообщили, что Сулейман Селима, бывший начальник штаба ОАК, был назначен командующим национальной гвардией. Одновременно Агим Чеку, бывший офицер хорватской армии, был назначен командующим ОАК.

4 мая албанское государственное телевидение заявило, что сербские силы безопасности приступили к арестам руководителей НПО косовских албанцев, включая правозащитницу Флору Провину. В основе этого телевизионного сообщения была информация, полученная из надежного источника в Приштине. Согласно этому же источнику, был арестован Альбин Курти. Ранее Курти являлся лидером косовских албанских студентов, а в последнее время - помощником и консультантом Адема Демачи. Демачи, который ранее был политическим представителем ОАК, также, согласно сообщениям, был арестован, но затем освобожден в Приштине спустя несколько дней.

#### Политическая ситуация

В Белграде лидер косовских албанцев Ибрагим Ругова несколько раз встречался с президентом СРЮ Милошевичем и другими сербскими руководителями. Один из ближайших помощников Ругова заявил, что Ругову удерживают в СРЮ против его воли и что он фактически находится под домашним арестом в Приштине с членами своей семьи. Критика, высказываемая в его адрес во всех политических кругах косовских албанцев, стала все более яростной. Совершенно неожиданно власти СРЮ разрешили Ругову выехать из СРЮ в Италию. Некоторые источники предполагают, что власти СРЮ полагают, что он вернется в Югославию исходя из той посылки, что он рискует нанести ущерб своей политической карьере, если останется за рубежом.

Фехми Агани, делегат косовских албанцев в Рамбуйе и Париже, попытался выехать из СРЮ в бывшую югославскую Республику Македонию. Отъезд оказалось осуществить невозможным в связи с закрытием границы с Македонией. Как утверждается, во время своего возвращения в Приштину он был взят под стражу полицией и впоследствии убит. Детали этого инцидента остаются неясными.

В заявлении, очевидно, являющемся первым заявлением официального лица СРЮ, в котором ставится под сомнение тактика военных властей СРЮ, Велимир Илич, мэр сербского города Качак, 11 мая обвинил военные власти СРЮ в том, что они ставят под угрозу жизнь местного гражданского населения в результате размещения солдат и военных автотранспортных средств на гражданских объектах или вокруг них. Он сделал это заявление в связи с убийством четырех гражданских лиц и получением ранений 13 гражданскими лицами в ходе налета НАТО на Качак 10 мая.

Вечером 7 мая НАТО нанесла по ошибке удар по китайскому посольству в Белграде, применив три ракеты, при этом было убито четыре человека и еще 26 получили ранения. В ответ на это нападение правительство СРЮ заявило, что "СРЮ надеется, что Совет Безопасности Организации Объединенных Наций, а также вся международная общественность решительно осудят этот жестокий акт и потребуют надлежащего наказания лиц, которые отдали приказ об этом".

Бывший посланник Организации Объединенных Наций в Югославии Ясуси Акаси 10 мая заявил, что он обсуждал структуру будущего международного гражданского присутствия и присутствия сил безопасности в Косово с президентом СРЮ Милошевичем в Белграде. Согласно Акаси Милошевич хочет, чтобы мирные силы действовали под эгидой Организации Объединенных Наций и были вооружены только стрелковым оружием для целей самообороны. Милошевич считает, что состав возможной миссии должен быть аналогичным составу Контрольной миссии ОБСЕ в Косово. Средства массовой информации в Белграде сообщили, что Акаси находился в Белграде с частным визитом.

Продолжается противостояние между правительством Черногории и Белградом. Члены правительства Черногории заявили, что Черногория не согласна с решением Белграда о введении военного положения и применении суммарного уголовного производства. Президент Мило Джуканович 27 апреля обратился с открытым обращением к гражданам СРЮ по вопросу о "государственности" СРЮ, выдвинув ряд обвинений против федеральных властей. По мнению Джукановича, косовская проблема поставила под вопрос само существование Союзной Республики Югославии по причине "некомпетентности" руководства СРЮ в урегулировании этой проблемы. Однако президент Черногории также повторил свое требование о том, чтобы НАТО положила конец политике, которую он назвал высокомерной "политикой" воздушных налетов на СРЮ.

### Гуманитарная ситуация

Бывшая югославская Республика Македония: поток беженцев из Косово через границу между СРЮ и Македонией оказывает серьезное давление на и так уже скучные ресурсы в лагерях беженцев. Новый лагерь в Чегране, к юго-западу от Скопье, был заполнен в течение нескольких дней, и численность населения в нем в настоящее время превышает первоначальные прогнозы. К 5 мая увеличение числа беженцев, пересекающих границу Черногории, привело к тому, что македонские власти закрыли свою границу с Косово. В результате этого примерно 1000 косовских албанских беженцев были вынуждены покинуть приграничный район и вернуться в направлении Приштины. После проведения переговоров между УВКБ и властями Македонии вопрос об открытии границы был согласован 6 мая. УВКБ предприняло попытку воспользоваться этой паузой, с тем чтобы в срочном темпе установить дополнительные палатки в транзитном лагере в

Блаче, ожидая нового притока косовских албанских беженцев. В ночь с 8 на 9 мая в общей сложности 68 косовских албанских беженцев пересекли границу Македонии из Косово через горы в районе Язинцы (который не является официальным контрольно-пропускным пограничным пунктом). Число людей, пересекающих границу Македонии из Косово, по-прежнему является небольшим, тем не менее 16 мая границу пересекло около 1000 беженцев. Согласно оценкам ОБСЕ, в настоящее время на территории Македонии находится примерно 232 000 беженцев из Косово.

Албания: 18 апреля правительство Албании вместе с партнерами по НАТО и другими международными партнерами начало осуществление планов по перемещению большого числа беженцев из Кукеса на север страны. До начала нынешнего кризиса население Кукеса составляло примерно 23 000 человек; в настоящее время в районе в девяти лагерях беженцев и в принимающих семьях находится примерно 130 000 человек. Десятки тысяч беженцев были доставлены на вертолетах и в грузовиках в четыре крупных центра приема беженцев в других районах страны. 19 апреля, однако, в этот план были внесены изменения. Беженцев будут перемещать более медленными темпами в заранее запланированные лагеря, сооружение которых близится к концу. Ожидается, что в этих лагерях будут обеспечены лучшие условия размещения и это даст дополнительное время для надлежащей подготовки других мест. Албанская целевая группа Контрольной миссии ОБСЕ в Косово смогла сообщить 26 апреля о том, что в период отсутствия крупного притока беженцев в Албанию удалось сократить число людей, находящихся в районе Кукеса, путем перемещения беженцев в другие районы страны. Тем не менее многие беженцы по-прежнему принципиально не желают покидать Кукес. Согласно оценкам ОБСЕ, около 441 000 беженцев из Косово находятся в этой стране.

На начальном этапе осуществление инициативы по перевозу беженцев из числа косовских албанцев из бывшей югославской Республики Македонии в Албанию продвигалось с трудом. 9 апреля первоначально только 14 добровольцев из числа беженцев в македонских лагерях беженцев пожелали переехать в Албанию. Это число возросло, но незначительно.

#### Вопросы прав человека

Отдел по правам человека Контрольной миссии в Косово эвакуировал подавляющую часть досье по правам человека из Косово и уничтожил оставшуюся часть. В настоящее время проводится каталогизация и анализ этих документов. Отдел по правам человека продолжил свою работу с момента вывода Миссии из Косово 20 марта 1999 года. Новая информация по правам человека получена в ходе более 1200 встреч с беженцами в Албании и БЮРМ, и подробный доклад, в котором собрана эта информация, будет выпущен Миссией в конце июля. Еще один доклад будет распространен в октябре.

#### Возможности выхода конфликта за пределы Косово

Миссия ОБСЕ в Албании, Превентивная миссия ОБСЕ в Скопье и Миссия ОБСЕ в Боснии и Герцеговине и в Хорватии продолжали внимательно следить за возможностью выхода конфликта за пределы Косово.

Кризис в Косово непосредственно сказался на положении в Боснии и Герцеговине. Миссия ОБСЕ эвакуировала свое представительство из Республики Сербской вследствие напряженной политической обстановки. Увольнение президента Республики Сербской Поплашена, арбитражное решение по Брчко и бомбардировки силами НАТО – все это ухудшило положение в данном образовании с точки зрения безопасности. В последнее время положение несколько улучшилось, и Миссия начала вновь открывать свои представительства в Республике Сербской. Ожидается, что

положение в плане безопасности будет оставаться стабильным, если не произойдет принципиальных изменений в стратегии военной кампании НАТО против Югославии: начало любых наземных операций скорее всего приведет к соразмерной по своему уровню нестабильности в Республике Сербской. Экономика Республики Сербской, которая всегда была слабой и была тесно связана с экономикой Сербии, остается парализованной вследствие положения, сложившегося в Союзной Республике Югославии после начала воздушной кампании НАТО.

По данным министерства по вопросам местных органов власти, после начала нынешнего кризиса в Албанию прибыло более 450 000 беженцев. В течение второй половины апреля ежедневно прибывало в среднем 4000 человек. Однако в течение отчетного периода масштабы потоков беженцев через конкретные пограничные пункты были различными, особенно после 17–18 апреля, когда Союзная Республика Югославия разорвала дипломатические отношения и военная деятельность на границе активизировалась.

Численность беженцев, остающихся в округе Кукес, по-прежнему вызывает озабоченность вследствие увеличения числа пограничных инцидентов в северных районах, трудностей с распределением помощи и необходимости принимать эффективные меры для приема новых беженцев. В других районах страны обстановка в целом находится под контролем, хотя условия жизни в местах коллективного проживания, в частности санитарные условия, существенно различаются в зависимости от того, о каком лагере идет речь. Передовые гуманитарные силы НАТО официально приступили к выполнению своих задач 24 апреля, занимаясь главным образом перевозками и материально-техническим обеспечением в ожидании прибытия основных сил. Были определены места в различных частях страны для размещения 50 000 беженцев в палатах.

Председатель Совета министров Албании г-н Пандели Майко подтвердил решимость правительства принять всех беженцев в Албании и заявил, что, по его мнению, число беженцев вскоре возрастет по крайней мере до 500 000. По данным министерства финансов Албании, издержки, связанные с прибытием 400 000 беженцев, если считать только потерянные доходы и отвлечение регулярных расходов на другие цели, составят до конца 1999 года около 220 млн. долл. США. Все регулярные бюджетные расходы были сокращены на 70 процентов. Хотя правительство заявило о том, что оно удовлетворено тем, какую долю международной финансовой помощи региону получила Албания, официальные лица отметили, что потребуется дополнительная финансовая и другая помощь.

В течение отчетного периода уровень безопасности в лагерях в целом снизился, и все чаще поступают сообщения о кражах, грабежах и различных формах вымогательства, похищений и проституции в лагерях беженцев. Просьбы ряда полицейских начальников о выделении дополнительных людских ресурсов не были удовлетворены. Миссия ОБСЕ и отряды по вопросам безопасности, созданные Целевой группой КМК по беженцам, продолжали следить за обстановкой и доводить инциденты до сведения местных и центральных органов власти.

В северо-восточном секторе границы с Союзной Республикой Югославией в районах Хас и Тропоя отдельные контрольно-пропускные пункты на территории Албании регулярно подвергались обстрелам из минометов и стрелкового оружия. Во многих случаях после этого следовали ограниченные вторжения войск Союзной Республики Югославии на албанскую территорию, в ходе которых албанские пограничные посты подвергались разрушениям или уничтожались, а вдоль пограничной линии или только на албанской стороне устанавливались мины. Все эти действия совершились на фоне постоянных столкновений между СРИО и ОАК, особенно в районе Кошаре на югославской территории, и те же самые районы периодически подвергались воздушным ударам НАТО. Самый серьезный инцидент произошел 1 мая 1999 года, когда деревня Гурпали (в 200 м от границы на территории Албании) подверглась нападению югославских войск в ночное время и несколько домов было подожжено.

В течение отчетного периода боевики Освободительной армии Косово постоянно находились в северных районах Албании. Убитые и раненые боевики ОАК регулярно доставлялись через границу в госпиталь, находящийся в Байрам-Цурри, и эвакуировались в Тирану вертолетами албанской армии.

Тесное сотрудничество Албании с НАТО в связи с конфликтом в Косово было продемонстрировано рядом визитов высокопоставленных лиц и заявлений представителей правительства Албании. Выступая на митинге правящей Социалистической коалиции 24 апреля, Председатель Совета министров Майко сказал, что на стороне Албании находится "самое мощное международное лобби", что Албания успешно продвигается на пути к членству в НАТО и ВТО и к заключению соглашения об ассоцииированном статусе в ЕС, а внешняя задолженность Албании сейчас замораживается или списывается.

Что касается Косово, то президент Майдани в ходе ряда своих выступлений, в том числе в Парламентской ассамблее Совета Европы, сказал, что этот край должен "на переходный период" стать международным протекторатом, статус которого будет гарантироваться международным военным присутствием, возглавляемым НАТО, а в состав международных гражданских сил должны входить ЕС, ОБСЕ, ЕК и ЮНЕСКО. Майдани также упомянул о статусе "протектората ЕС" в качестве возможного временного решения как для Косово, так и для Черногории в рамках новой региональной системы безопасности и экономических отношений, создаваемой в целях содействия послевоенному восстановлению, и при этом он исключил возможность раздела Косово, заявив, что первой жертвой этого стала бы бывшая югославская Республика Македония.

Вопрос об отсутствии единства среди косовских политических сил вышел на первый план после визита в Тирану г-на Букоши 17-18 апреля, в ходе которого он представлял себя в качестве лидера законного правительства в изгнании, хотя правительство Албании отвергло эти притязания. Министр иностранных дел Милё ответил, призывав все политические группировки объединиться и забыть о своих "претензиях и спорах", и при этом отметил, что временное правительство под руководством Таши было результатом встречи в Рамбуье и в этом качестве было признано международным сообществом. Последовавшие затем высказывания Председателя парламентской Комиссии по иностранным делам г-на Годо говорили о более гибком подходе, поскольку он призвал все косовские группировки образовать единую платформу. Министр иностранных дел Милё объявил 29 апреля, что правительство пригласит в Тирану их представителей "в Приштине, Скопье и Бонне" в целях координации стратегии.

По данным УВКБ, к середине мая в бывшей югославской Республике Македонии было более 240 000 косовских беженцев, половину из которых приняли семьи местных жителей, а другие разместились в транзитных центрах, приграничных населенных пунктах и в других районах страны. Большинство беженцев прибыло через пограничный пункт Блаце, хотя значительное число беженцев продолжало нелегально прибывать в эту страну, пересекая при этом горы, с тем чтобы добраться до пограничных деревень к северу от Скопье.

5 мая 1999 года македонские власти объявили, что вследствие тревожной ситуации, сложившейся в связи с прибытием беженцев в эту страну, и вследствие постоянного прибытия новых беженцев в приграничные районы они будут пропускать на свою территорию новых беженцев только по мере того, как такое же число беженцев будет эвакуироваться в третьи страны. Македонские власти выразили также неудовлетворенность темпами гуманитарной эвакуации воздушным транспортом в третьи страны.

Что касается вопросов безопасности, то обнаружение тайных складов оружия ОАК в приграничных районах и заброшенной шахте, которая, как подозревается, использовалась в качестве

базы для операций ОАК, вызвало опасения, что ОАК, возможно, свободно действует в этой стране. Арбен Джафери, председатель Партии демократического процветания албанцев Македонии (ПДПАМ), которая представляет этнических албанцев и входит в состав коалиционного правительства, подтверждая присутствие членов ОАК в этой стране, сказал, что было принято политическое решение, в соответствии с которым ОАК не будет предпринимать никаких действий, которые могли бы дестабилизировать эту страну.

Президент, а также члены правительства Македонии вновь заявили о своей позиции, согласно которой не будет разрешено совершать никакие враждебные военные действия против соседних стран с македонской территории.

В течение отчетного периода не произошло никаких существенных изменений в плане безопасности в Придунайском районе Хорватии. Группа полицейских наблюдателей Миссии ОБСЕ сообщает, что в этом районе не зарегистрировано ни одного значительного инцидента, который можно было бы на разумных основаниях объяснить событиями, происходящими в Союзной Республике Югославии. Тем не менее среди местных сербов и венгр, проживающих в Придунайском районе, растет чувство изоляции и отсутствия безопасности вследствие повышения интенсивности воздушных ударов по целям в соседней Воеводине, а также вследствие разрушения и закрытия трех из четырех мостов, соединяющих Хорватию с Воеводиной. Кроме того, некоторые меры, которые недавно были приняты хорватскими властями в Придунайском районе и которые, видимо, не связаны с конфликтом в Союзной Республике Югославии, но совпали с ним по времени, усиливают такие чувства. Эти последние события привели к уменьшению веры сербского населения в то, что власти будут обеспечивать полную интеграцию их общины в Хорватию. Сербский национальный совет публично известил о своей озабоченности на пресс-конференции, проведенной в Загребе 22 апреля.

Правительство Хорватии объявило, что оно примет 5000 беженцев из Косово в дополнение к тем косовским албанцам, которые уже находятся в настоящее время в Хорватии, в рамках Программы гуманитарной эвакуации, осуществляющей УВКБ, а также в соответствии с международными гуманитарными стандартами. Правительство объявило также о своей готовности выполнить свои обязательства по Конвенции 1951 года о статусе беженцев и другим соответствующим международным документам, заявило о том, что оно разработает процедуры для принятия этнических меньшинств из Сербии, которые ищут защиты в Хорватии, даст согласие на воссоединение семей, перемещенных из Косово, со своими родственниками в Хорватии и упорядочит статус тех косовских албанцев, которые уже находятся в Хорватии.

## II. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ОБСЕ

### Работа действующего Председателя и Постоянного совета

Действующий Председатель Кнут Воллебек выступил перед Постоянным советом 28 апреля после совещания министерской Тройки ОБСЕ, состоявшегося в Вене в тот же день. Он отметил резкое обострение обстановки в Косово и подчеркнул настоятельную необходимость быстрого решения в целях предотвращения такого же ухудшения положения во всем регионе. Подчеркнув, что ключом к решению является региональный подход, он приветствовал инициативу страны, председательствующей в Европейском союзе, по разработке стратегии региональной стабилизации. Он подчеркнул необходимость значительного увеличения возможностей ОБСЕ по поддержке операций на местах и призвал к укреплению оперативных структур Организации.

Действующий Председатель прибыл 4 мая в Нью-Йорк, где он провел консультации с Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций Кофи Аннаном и специальным представителем России Черномырдиным по вопросу о Косово. 6 мая действующий Председатель заявил, что Председательство изучает роль ОБСЕ в рамках Пакта стабильности для Юго-Восточной Европы, который в настоящее время разрабатывается Европейским союзом. Председательство поддерживает тесные контакты по этому вопросу с Германией, которая председательствует в Европейском союзе. Председательство проводило также консультации с Организацией Объединенных Наций по вопросу о политическом урегулировании в Косово, в котором ОБСЕ должна играть одну из ключевых ролей в таких областях, как строительство гражданского общества, в том числе организационное строительство и укрепление демократии, а также подготовка выборов и наблюдение за их проведением.

Несколько заместителей руководителя КМК после своего отбытия из Миссии выступили перед Постоянным советом или так называемыми "группами по наблюдению" в Вене. Все они представили очень полезные и конструктивные материалы для идущего сейчас процесса планирования новой миссии ОБСЕ в Косово.

12 мая Высокий комиссар по делам национальных меньшинств Макс ван дер Стул обнародовал предупреждение Постоянного совета относительно обстановки в бывшей югославской Республике Македонии. Представитель по вопросам свободы средств массовой информации доложил Совету о недавнем визите в бывшую югославскую Республику Македонию.

#### Операции КМК ОБСЕ

Перед основным составом Миссии по-прежнему стоят задачи планирования и подготовки к ожидаемому развертыванию новой миссии ОБСЕ в Косово. Выполняя эти задачи, Миссия продолжает отдавать часть своих ресурсов для осуществления гуманитарной деятельности УВКБ по оказанию помощи косовским албанцам. В течение значительной части отчетного периода Миссия оказывала помощь УВКБ в обеспечении работы Координационного центра УВКБ, разместившегося в штабе УВКБ в Скопье. Другие сотрудники занимались наблюдением за тремя контрольно-пропускными пунктами на границе между Косово (СРИО) и Македонией в целях отслеживания любых новых потоков беженцев. Кроме того, оказывалась помощь в организации лагеря беженцев Стенковец.

Целевая группа по Албании КМК ОБСЕ продолжает свою работу на всей территории Албании, имея своих представителей во всех двенадцати округах. В каждом округе есть свои трудности и задачи, и Целевая группа обеспечивает уведомление соответствующих учреждений об их потребностях и проблемах. Кроме того, она оказывает материально-техническую и административную поддержку УВКБ.

После проведения оценки нынешних задач КМК действующий Председатель ОБСЕ решил постепенно уменьшать объем помощи, оказываемой в целях организации лагерей беженцев. Это позволит Миссии уменьшить число занимающихся этой работой международных сотрудников с 327 примерно до 250 (эта цифра включает основной состав Миссии, а также гуманитарные целевые группы в Албании и Македонии).

-----

/ ...